



elgato

- 
- 
- EN** Important Safety Instructions
 - FR** Conseils de sécurité importants
 - DE** Wichtige Sicherheitshinweise
 - ES** Instrucciones importantes de seguridad
 - IT** Istruzioni sulla sicurezza importanti
 - NL** Belangrijke veiligheidsinstructies
 - FI** Tärkeitä turvaohjeita
 - DK** Vigtige sikkerhedsinstruktioner
 - NO** Viktige sikkerhetsinstruksjoner
 - SV** Viktiga säkerhetsanvisningar
 - BR** Instruções importantes de segurança
 - TR** Önemli Emniyet Talimatları
 - GR** Σημαντικές οδηγίες ασφάλειας
 - PL** Ważne instrukcje dotyczące bezpieczeństwa
 - RU** Техника безопасности
 - JA** 安全にご使用いただくために
 - KO** 중요한 안전 수칙
 - CN** 重要安全说明
 - ZHT** 重要安全須知
 - AR** تعليمات مهمة خاصة بالسلامة



EN Important Safety Instructions

Thank you for purchasing this Elgato product. This guide provides important information on how to operate your device safely and correctly. Please take the time to read these safety instructions carefully and keep them in a safe place.

General instructions

The product may contain small parts which may pose a choking hazard to children. As such, keep the product away from children under the age of three. If the product comes packed in a plastic bag, dispose of this bag correctly and do not allow children to play with it as it poses a risk of suffocation. Most products may become warm with normal use. As such, be sure the product is adequately ventilated, is positioned securely, and do not place it near other sources of heat (e.g. direct sunlight, radiators, or similar). Unless stated otherwise, this product is for indoor use only and must be protected against damp/humid conditions and other weather-related influences such as rain, snow, and mist. Products which are also designed for outdoor use will be labeled with a corresponding IP protection code.

This product is not designed for use in any kind of machine, medical devices, or industrial applications. The product contains no user-serviceable or exchangeable parts. Do not attempt to repair the product. Do not dismantle the device nor the AC adapter as this may result in electrocution or other dangers which may cause injury. If the casing, AC adapter, or cable is damaged, stop using them. Contact Elgato Support if your product malfunctions or is damaged.

Powering the device

Using an AC adapter

Only use the supplied AC adapter. If you get confused as to which connector plugs into which device, simply take a look at the AC adapter's output voltage, current, and – especially in the case of DC power – the polarity of the AC adapter's output. The values required by the product can be found next to the power connector on the product casing. If the AC adapter's power plug or the power cord connecting the device to the mains supply is to serve as a means of disconnecting the device from the power supply, the product must be located near an easily accessible power outlet.

Battery powered operation

Keep batteries out of reach of children. Remove batteries if they run out of power or if you do not intend to use the device for a while. If a battery is depleted, remove all batteries. If you notice any liquid coming out of any of the batteries, be sure not to let it come into contact with your skin or clothing as this liquid is acidic and can be poisonous. Should this happen, immediately use running water to rinse the affected areas thoroughly. Use a moist paper towel to clean the product. Be sure only to use the correct size and type of battery. Do not dispose of batteries together with household waste. Please recycle/dispose of them in accordance with local regulations.

Maintenance and cleaning

Switch the device off, disconnect it from the power supply, and unplug all connectors. Use a soft, lint-free cloth to clean the product. If necessary, you can dampen the cloth. However, take care that no fluid enters the casing. Do not use harsh cleaning agents as these may tarnish the surface of the product.

Disposal

This symbol indicates that it is unlawful to dispose of this product together with other household waste. Please take it to a local recycling center for used equipment.



Conformity declarations

Corsair Memory BV, Wormerweg 8, 1311 XB, Almere, Netherlands hereby declares that where applicable this product meets basic requirements and other relevant obligations as set forth in the following guidelines:

2014/35/EU	Low Voltage Directive (replaces 2006/95/EC)
2014/30/EU	EMC Directive
2014/53/EU	Radio Equipment Directive [RED] (replaces 1999/5/EC R&TE Directive)
2009/125/EC	Ecodesign Directive
2011/65/EC	RoHS 2 Directive

For a copy of the Conformity Declaration, visit: www.elgato.com/doc. The product is approved for use in the European Union.



FR Conseils de sécurité importants

Merci d'avoir acheté ce produit Elgato. Ce guide explique comment faire fonctionner votre appareil correctement et en toute sécurité. Veuillez prendre le temps de lire avec attention ces conseils de sécurité, et conservez-les en lieu sûr.

Conseils généraux

Le produit peut comporter de petites pièces susceptibles de provoquer des risques d'étouffements pour les enfants. Par conséquent, veuillez laisser le produit hors de portée des enfants de moins de trois ans. Si le produit est emballé dans un sachet en plastique, débarrassez-vous de ce sachet de manière appropriée et n'autorisez pas les enfants à jouer avec, en raison des risques d'asphyxie. La plupart des produits peuvent devenir chauds lors d'une utilisation normale. Veillez par conséquent à ce que le produit soit correctement ventilé et soit fermement en place, et ne le placez pas à proximité d'autres sources de chaleur (lumière directe du soleil, radiateurs, etc.). Sauf mention du contraire, ce produit est destiné à être utilisé seulement en intérieur et doit être protégé contre l'humidité et contre les autres événements météorologiques tels que la pluie, la neige et le brouillard. Le cas échéant, un code de protection IP figure sur les produits également conçus pour un usage en extérieur. Ce produit n'est pas destiné à être utilisé dans une machine, dans des appareils médicaux ni dans des applications industrielles. Il ne contient aucune pièce pouvant être réparée par l'utilisateur, ni aucune pièce remplaçable. N'essayez pas de réparer le produit. Ne démontez pas le produit ni son adaptateur secteur, en raison des risques d'électrocution et d'autres dangers susceptibles de provoquer des blessures. Si vous remarquez que le boîtier, l'adaptateur ou le câble sont endommagés, arrêtez de les utiliser. Si vous constatez un dysfonctionnement du produit ou une détérioration, contactez le service d'assistance d'Elgato.

Alimentation électrique de l'appareil

Utilisation d'un adaptateur secteur

N'utilisez que l'adaptateur secteur fourni. En cas de doute sur le connecteur à utiliser avec chaque appareil, regardez la tension de sortie indiquée sur l'adaptateur secteur, son intensité de fonctionnement et, en particulier dans le cas d'une alimentation à courant continu, la polarité de la sortie de l'adaptateur secteur. Les caractéristiques d'alimentation requises par le produit sont indiquées sur le boîtier du produit, près du connecteur d'alimentation. Si le connecteur d'alimentation de l'adaptateur secteur ou le câble d'alimentation branché entre l'appareil et la prise électrique sont censés être utilisés pour débrancher l'appareil du secteur, le produit doit être situé près d'une prise électrique accessible facilement.

Fonctionnement sur piles

Laissez les piles hors de portée des enfants. Retirez les piles si elles sont vides ou si vous n'avez pas l'intention d'utiliser l'appareil pendant une longue période. Si l'une des piles est vide, retirez toutes les piles. Si vous constatez qu'un liquide s'écoule d'une pile, évitez tout contact avec la peau ou les vêtements, car ce liquide est acide et peut être toxique. En cas de contact, rincez immédiatement et abondamment la zone concernée sous l'eau. Utilisez un papier absorbant humide pour nettoyer le produit. Utilisez exclusivement des piles de taille et de type adaptés. Ne jetez pas les piles avec les déchets ménagers. Veuillez les déposer en déchetterie ou en point de recyclage, en respectant les réglementations locales.

Entretien et nettoyage

Éteignez l'appareil, déconnectez-le de son alimentation et débranchez l'ensemble des connecteurs. Utilisez un chiffon doux et non pelucheux pour nettoyer le produit. Si nécessaire, vous pouvez humidifier le chiffon, mais veillez à empêcher toute pénétration de fluide à l'intérieur du boîtier. N'utilisez pas de produits de nettoyage chimiques, car ils risqueraient de ternir la surface du produit.

Mise au rebut

Ce symbole indique qu'il est illégal de se débarrasser de ce produit avec des déchets ménagers. Veuillez le déposer dans un point de recyclage local destiné au matériel usagé.

Déclarations de conformité

Corsair Memory BV, Wormerweg 8, 1311 XB, Almere, Netherlands déclare par la présente que ce produit respecte les exigences principales et les autres obligations applicables définies dans les réglementations suivantes, partout où elles s'appliquent :

2014/35/EU	Directive relative au matériel électrique basse tension (remplace la directive 2006/95/EC)
2014/30/EU	Directive CEM
2014/53/EU	Directive relative aux équipements terminaux de télécommunication (remplace la directive 1999/5/EC R&TTE)
2009/125/EC	Directive Écoconception
2011/65/EC	Directive RoHS 2

Pour obtenir une copie de notre déclaration de conformité, consultez la page www.elgato.com/doc. L'utilisation de ce produit dans l'Union européenne a été approuvée.





DE Wichtige Sicherheitshinweise

Vielen Dank, dass Sie sich für ein Produkt von Elgato entschieden haben. In diesem Handbuch finden Sie wichtige Hinweise für den sicheren und ordnungsgemäßen Betrieb Ihres Produktes. Bitte lesen Sie die folgenden Sicherheitshinweise sorgfältig durch und verwahren diese Anleitung.

Generelle Hinweise

Das Produkt kann Kleinteile enthalten, welche verschluckt werden können. Halten Sie es daher bitte von Kindern unter drei Jahren fern. Sollte das Produkt in einem Plastikbeutel verpackt gewesen sein, entsorgen Sie diesen bitte ordnungsgemäß und lassen Sie keine Kinder damit spielen. Es droht Erstickungsgefahr. Manche Produkte können bei Betrieb warm werden. Sorgen Sie daher für eine ausreichende Belüftung, stabilen Stand und setzen es nicht anderer Wärmequellen (z.B. direkte Sonneneinstrahlung, Heizung oder ähnlichem) aus. Falls nicht anders gekennzeichnet, ist das Produkt ausschließlich für den privaten Gebrauch im Innenraum konzipiert und muss vor Feuchtigkeit und sonstigen Witterungseinflüssen wie z.B. Regen, Schnee und Nebel geschützt werden. Produkte die auch für den Außeneinsatz vorgesehen sind, werden entsprechend ihrer Schutzart mit IP Codes gekennzeichnet. Das Produkt ist nicht für den Einsatz in Maschinen, medizinischen Geräten oder industriellen Anwendungen vorgesehen.

Das Produkt enthält keine Komponenten die von Ihnen gewartet oder ausgetauscht werden können. Versuchen Sie nicht, das Gerät zu reparieren. Öffnen Sie nicht das Gerät oder das Netzteil, dies könnte zu einem Stromschlag oder anderer Gefährdungen und gegebenenfalls Verletzungen führen. Falls das Gehäuse, Netzteil oder Kabel beschädigt ist, dürfen diese nicht mehr verwendet werden. Wenden Sie sich an den Elgato Support, wenn Ihr Produkt nicht ordnungsgemäß funktioniert oder Beschädigungen aufweist.

Stromversorgung

Betrieb mit einem Netzteil

Benutzen Sie nur das im Lieferumfang enthaltene Netzteil. Und wenn doch mal etwas durcheinanderkommt: achten Sie unbedingt auf die richtige Ausgangsspannung, Stromstärke und bei Gleichspannung unbedingt auch auf die Polung des Ausgangs vom Netzteil. Die vom Produkt benötigten Werte finden Sie neben der Anschlussbuchse auf dem Gehäuse. Soll der Stecker des Netzteils / der Anschlussleitung zum Versorgungsstromkreis als Trennvorrichtung dienen, muss die Steckdose nahe des Produktes angebracht und leicht zugänglich sein.

Betrieb mit Batterien

Halten Sie Batterien von Kindern fern! Entfernen Sie Batterien wenn sie schwach geworden sind oder das Gerät für einen längeren Zeitraum nicht benutzt wird. Wenn eine Batterie ausgelaufen ist, entfernen Sie bitte alle Batterien und achten darauf, dass weder Haut noch Kleidung mit der Flüssigkeit in Berührung kommt. Batterieflüssigkeit ist ätzend und u.U. giftig. Falls dies dennoch passiert, spülen Sie die betroffenen Stellen unter fließendem Wasser gründlich ab. Nutzen Sie zur Reinigung des Gerätes ein leicht angefeuchtetes Papiertuch. Verwenden Sie ausschließlich Batterien der richtigen Größe und Typs. Verbrauchte Batterien gehören nicht in den Hausmüll. Bitte entsorgen Sie diese entsprechend den örtlichen Bestimmungen.

Pflege und Reinigung

Zur Reinigung schalten Sie das Gerät aus, trennen es von der Stromversorgung und von allen Anschlüssen. Benutzen Sie zur Reinigung ein weiches fusenfreies Tuch. Gegebenenfalls kann dieses auch leicht mit Wasser angefeuchtet werden, achten Sie aber unbedingt darauf, dass keine Feuchtigkeit in das Gehäuse eindringt. Benutzen Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, da diese die Oberfläche des Produktes angreifen können.

Hinweise zur Entsorgung

Dieses Symbol weist darauf hin, dass dieses Produkt gemäß bestehender örtlicher Gesetze nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden darf. Bringen Sie es bitte zu einer von Ihrer Kommunalbehörde ausgewiesenen Sammelstelle für Elektroaltgeräte.



Konformitätserklärungen

Hiermit erklärt die Corsair Memory BV, Warmerweg 8, 1311 XB, Almere, Netherlands, dass dieses Produkt den grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Auflagen der Richtlinien

- 2014/35/EU Niederspannungsrichtlinie (vorher 2006/95/EC)
- 2014/30/EU EMV Richtlinie
- 2014/53/EU RED Richtlinie (vorher 1999/5/EC R&TTE Richtlinie)
- 2009/125/EC Ökodesignrichtlinie
- 2011/65/EC RoHS 2 Richtlinie

entspricht, soweit zutreffend. Eine Kopie der Konformitätserklärung ist erhältlich unter: www.elgato.com/doc
Das Produkt darf in der Europäischen Gemeinschaft verwendet werden.





ES Instrucciones importantes de seguridad

Gracias por comprar este producto de Elgato. Esta guía proporciona información importante para manejar su dispositivo de forma segura y correcta. Por favor, lea detenidamente estas instrucciones de seguridad y consérvelas en lugar seguro.

Instrucciones generales

El producto puede contener piezas pequeñas que podrían suponer un riesgo de asfixia para los niños. Teniendo esto en cuenta, mantenga el producto lejos del alcance de los niños menores de tres años. Si el producto viene envuelto en una bolsa de plástico, deshágase de ella de la forma adecuada y no permita que los niños jueguen con ella porque podría suponer un riesgo de asfixia. La mayoría de productos pueden calentarse ligeramente con el uso normal. Teniendo esto en cuenta, asegúrese de que el producto tiene suficiente ventilación y que está colocado en una posición segura, y no lo coloque cerca de otras fuentes de calor (por ejemplo, la luz solar directa, radiadores o similares). A menos que se indique lo contrario, este producto solo debe utilizarse en interiores y debe protegerse contra la humedad y otras inclemencias del clima como la lluvia, la nieve y la niebla. Los productos que también pueden utilizarse al aire libre se etiquetan con el código de protección IP correspondiente. Este producto no se ha diseñado para utilizarse en ningún tipo de máquina, dispositivo médico o aplicación industrial. El producto no contiene piezas reparables o intercambiables por el usuario. No intente reparar el producto. No desmonte el dispositivo ni el adaptador de corriente; esto podría provocar la electrocución u otros peligros que podrían causar lesiones. Si se daña la carcasa, el adaptador de corriente o el cable, deje de usarlos. Contacte con el departamento de asistencia de Elgato si su producto no funciona correctamente o resulta dañado.

Encendido del dispositivo

Uso de un adaptador de corriente

Utilice únicamente el adaptador de corriente suministrado. Si no tiene claro qué conector se enchufa en qué dispositivo, revise el voltaje de salida del adaptador de corriente, a la intensidad y (especialmente en caso de corriente continua) a la polaridad de la corriente suministrada por el adaptador. Los valores requeridos por el producto pueden encontrarse junto al conector de electricidad de la carcasa del producto. Si el enchufe del adaptador de corriente o el cable de electricidad que se conecta al dispositivo se deben usar para desconectarlo de la corriente, el producto debe situarse cerca de un enchufe eléctrico de fácil acceso.

Funcionamiento con pilas

Mantenga las pilas lejos del alcance de los niños. Retire las pilas si ya se han agotado o no va a usar el dispositivo durante un tiempo. Si una pila se agota, retírelas todas. Si ve que algún líquido sale de cualquiera de las pilas, evite que entre en contacto con la piel: este líquido es ácido y puede resultar venenoso. Si esto ocurriera, aplique de inmediato agua del grifo para aclarar bien las zonas afectadas. Limpie el producto con una toallita húmeda de papel. Utilice únicamente pilas del tamaño y tipo correcto. No tire las pilas junto con la basura normal. Recíclelas o deshágase de ellas de acuerdo a la normativa local.

Mantenimiento y limpieza

Apague el dispositivo o desconéctelo del adaptador de corriente, y retire todos los conectores. Limpie el producto con un trapo suave que no desprenda pelusa. Si es necesario, puede humedecer el trapo. No obstante, asegúrese de que ningún fluido entre en la carcasa. No use sustancias limpiadoras agresivas porque podrían dañar la superficie del producto.

Eliminación

Este símbolo indica que es ilegal deshacerse de este producto junto con la basura normal de la vivienda. Llévelo a un centro de reciclaje de equipos usados de su zona.



Declaraciones de conformidad

Corsair Memory BV, Wormerweg 8, 1311 XB, Almere, Netherlands declara por la presente que, en los casos pertinentes, este producto cumple los requisitos básicos y otras obligaciones relevantes tan como se expone en las siguientes directrices:

- 2014/35/EU Directiva sobre material eléctrico de bajo voltaje (sustituye a la Directiva 2006/95/EC)
- 2014/30/EU Directiva de compatibilidad electromagnética
- 2014/53/EU Directiva de equipamiento de radio (sustituye a la Directiva 1999/5/EC)
- 2009/125/CE Directiva de marco de diseño ecológico
- 2011/65/CE Directiva RoHS 2

Para obtener una copia de la Declaración de conformidad, visite www.elgato.com/doc

El producto se ha aprobado para su uso en la Comunidad Europea.





IT Istruzioni sulla sicurezza importanti

Grazie per aver acquistato questo prodotto di Elgato. Questa guida fornisce informazioni importanti su come utilizzare il dispositivo in modo sicuro e corretto. Si prega di leggere attentamente e di riporre in un luogo sicuro le seguenti istruzioni di sicurezza.

Istruzioni generali

Il prodotto può contenere piccole parti che possono costituire un pericolo di soffocamento per i bambini. Tenere quindi il prodotto lontano dalla portata dei bambini di età inferiore ai tre anni. Se il prodotto è imballato in un sacchetto di plastica utilizzare questa busta in modo corretto e non permettere ai bambini di giocarvi, in quanto comporta un rischio di soffocamento. Alcuni prodotti possono surriscaldarsi durante l'uso. Assicurarsi quindi che il prodotto sia adeguatamente ventilato, sia posizionato in modo sicuro e che non sia collocato nelle vicinanze di altre fonti di calore (ad esempio luce solare diretta, radiatori o simili). Se non diversamente indicato, questo prodotto è adatto esclusivamente per uso interno e deve essere protetto da umidità e altri agenti atmosferici come pioggia, neve e nebbia. I prodotti che sono destinati anche a uso esterno saranno etichettati con un codice di protezione IP corrispondente. Questo prodotto non è destinato all'impiego in macchinari, dispositivi medici e applicazioni industriali di qualunque genere. Il prodotto non contiene parti che possano essere riparate o sostituite dall'utente. Non tentare di riparare il prodotto. Non smontare il dispositivo né l'alimentatore, in quanto ciò potrebbe provocare folgorazione o altri pericoli che possono essere causa di lesioni. Se il corpo, l'alimentatore o il cavo è danneggiato, non usarli più. Contattare il supporto di Elgato in caso di anomalie o danneggiamento del prodotto.

Alimentazione del dispositivo

Utilizzo di un alimentatore AC

Utilizzare solo l'alimentatore AC in dotazione.

Se non si è sicuri di quale connettore collegare a quale dispositivo, rispettare la tensione di uscita dell'alimentatore AC, la corrente, e, soprattutto nel caso di corrente continua (CC), la polarità dell'uscita dell'alimentatore AC. I requisiti dei valori del prodotto sono riportati vicino al connettore di alimentazione sul corpo del prodotto. Se la spina di alimentazione dell'alimentatore AC o il cavo di alimentazione che collega il dispositivo alla rete di alimentazione serve come dispositivo di disconnessione, il prodotto deve essere situato vicino a una presa di alimentazione facilmente accessibile.

Utilizzo con batterie

Tenere le batterie fuori dalla portata dei bambini. Rimuovere le batterie quando sono scariche o se si prevede di non utilizzare il dispositivo per un periodo prolungato. Se una batteria è scarica rimuovere tutte le batterie. In caso di fuoriuscita di liquido dalle batterie, accertarsi che non venga a contatto con la pelle o con gli abiti perché il liquido è acido e può essere tossico. In caso di contatto risciacquare a fondo le zone colpite con abbondante acqua corrente. Per pulire il prodotto usare un tovagliolo di carta inumidito. Assicurarsi che venga utilizzata sempre una batteria del tipo giusto e delle corrette dimensioni. Non smaltire le batterie insieme ai rifiuti domestici. Riciclare o smaltire le batterie in conformità alle normative vigenti.

Manutenzione e pulizia

Spegnere il dispositivo, scollegarlo dalla rete elettrica e scollegare tutti i connettori. Per pulire il prodotto usare un panno morbido e privo di lanugine. All'occorrenza è possibile inumidire il panno. Tuttavia, fare attenzione che non entri liquido nel corpo. Non utilizzare detersivi aggressivi perché possono alterare la superficie del prodotto.

Smaltimento

Questo simbolo indica che è vietato smaltire il prodotto insieme ad altri rifiuti domestici. Si prega di conferirlo in un centro di riciclaggio locale per elettrodomestici usati.



Dichiarazioni di conformità

Corsair Memory BV, Wormerweg 8, 1311 XB, Almere, Netherlands dichiara che, ove applicabile, questo prodotto soddisfa i requisiti di base e altri obblighi pertinenti come stabilito nelle seguenti linee guida:

2014/35/UE	Direttiva bassa tensione (sostituisce 2006/95/EC)
2014/30/EU	Direttiva EMC
2014/53/UE	Direttiva sulle apparecchiature radio [RED] (sostituisce la direttiva 1999/5/CE R&TTE)
2009/125/CE	Direttiva sulla progettazione ecocompatibile
2011/65/CE	Direttiva RoHS 2

Per una copia della Dichiarazione di conformità, visitare il sito: www.elgato.com/doc. Il prodotto è approvato per l'uso nella Comunità europea.



NL Belangrijke veiligheidsinstructies

Hartelijk bedankt voor de aanschaf van dit Elgato-product. In deze handleiding vindt u belangrijke informatie over het veilige en juiste gebruik van het apparaat. Neem even de tijd om deze veiligheidsinstructies zorgvuldig te lezen en bewaar ze op een veilige plaats.

Algemene instructies

Het product bevat mogelijk kleine onderdelen die een verstikkingsgevaar vormen voor kinderen. Houd daarom het product uit de buurt van kinderen jonger dan drie jaar. Als het product in een plastic zak wordt geleverd, goit u de zak bij het juiste afval weg en mag u kinderen niet toestaan er mee te spelen vanwege het verstikkingsgevaar. De meeste producten kunnen door normaal gebruik warm worden. Zorg daarom voor voldoende ventilatie rondom het product en een veilige locatie. Plaats het product niet in de buurt van warmtebronnen (bijv. direct zonlicht, radiatoren of gelijkaardige bronnen). Het product is, tenzij anders aangegeven, alleen bedoeld voor gebruik binnenshuis en moet worden beschermd tegen damp/vochtige omstandigheden en andere weersinvloes s zijn voorzien van een label met de overeenkomstige IP-beschermingsgraad. Dit product is niet ontworpen voor gebruik in machines, medische apparatuur of industriële toepassingen. Het product bevat geen onderdelen die door de gebruiker moeten worden onderhouden of vervangen. Repareer het product niet. Demonteer het apparaat of de lichtnetadapter niet vanwege de mogelijke blootstelling aan elektrische schokken en andere gevaren die letsel kunnen veroorzaken. Als de behuizing, lichtnetadapter of kabel is beschadigd, staakt u het gebruik ervan. Neem contact op met Elgato Support als het product niet naar behoren werkt of is beschadigd.

Het apparaat voorzien van stroom

Met een lichtnetadapter

Gebruik alleen de meegeleverde lichtnetadapter. Als u niet goed meer weet welke connector op welk apparaat moet worden aangesloten, kijkt u gewoon naar de uitgangsspanning, de stroomsterkte en, zeker in het geval van gelijkstroom, de polariteit van de uitgang van de lichtnetadapter. De door het product vereiste waarden vindt u naast de voedingsconnector op de productbehuizing. Als de stekker van de lichtnetadapter of het netsnoer dat het apparaat aansluit op het stroomnet moet dienen als middel om de stroomtoevoer naar het apparaat te verbreken, moet het product met een gemakkelijk toegankelijk stopcontact worden gebruikt.

Werkung op batterijspanning

Houd batterijen buiten het bereik van kinderen. Verwijder de batterijen

als ze leeg zijn of als u het apparaat gedurende lange tijd niet meer gaat gebruiken. Als een batterij volledig leeg is, verwijderd u alle batterijen. Als u merkt dat er een vloeistof uit een batterij komt, moet u ervoor zorgen dat de vloeistof niet in aanraking komt met uw huid of kleding omdat deze zuurhoudend is en mogelijk giftig is. Bij eventuele aanraking spoelt u de betreffende gebieden onmiddellijk met veel stromend water. Gebruik een vochtige papieren doek om het product schoon te maken. Zorg ervoor dat u alleen batterijen van de juiste grootte en het juiste type gebruikt. Gooi batterijen niet weg bij huishoudelijk afval. Recycle/gooi ze weg in overeenstemming met de lokale regelgeving.

Onderhoud en schoonmaak

Schakel het apparaat uit, haal de stekker uit het stopcontact en koppel alle connectors los. Gebruik een zachte, pluisvrije doek om het product schoon te maken. Indien nodig kunt u de doek bevochtigen. Let echter op dat er geen vloeistof in de behuizing terechtkomt. Gebruik geen agressieve schoonmaakmiddelen omdat deze het oppervlak van het product kunnen aantasten.

Verwijdering

Dit symbool geeft aan dat het wettelijk verboden is om het product bij ander huishoudelijk afval weg te gooien. Breng het naar een lokaal inzamelpunt voor de recycling van gebruikte apparatuur.



Verklaringen van overeenstemming

Corsair Memory BV, Wormerweg 8, 1311 XB, Almere, Netherlands verklaart hierbij dat, waar van toepassing, dit product voldoet aan de basisvereisten en andere relevante verplichtingen zoals beschreven in de volgende richtlijnen:

2014/35/EU	Laagspanningsrichtlijn (vervangt 2006/95/EG)
2004/108/EG	Richtlijn inzake elektromagnetische compatibiliteit
2014/53/EU	Richtlijn inzake radioapparatuur (vervangt Richtlijn 1999/5/EG inzake radioapparatuur en telecommunicatie-eindapparatuur)
2009/125/EG	Richtlijn inzake ecodesign
2011/65/EG	Richtlijn inzake beperking van gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur

Een exemplaar van de Verklaring van overeenstemming vindt u op: www.elgato.com/doc. Het product is goedgekeurd voor gebruik in de Europese Gemeenschap.





FI Tärkeitä turvaohjeita

Kiitos että ostit tämän Elgaton tuotteen. Tämä opas sisältää tärkeitä tietoja laitteeksi käyttämiseksi turvallisesti ja tarkoituksenmukaisesti. Lue nämä turvaohjeet huolellisesti ja pidä ne tallessa myöhempiä käyttöä varten.

Yleisiä ohjeita

Tuote voi sisältää pieniä osia, jotka saattavat aiheuttaa lapsille tukehtumisvaaran. Näin ollen pidä tuote alle 3-vuotiaiden ulottumattomissa.

Jos tuote on pakattu muovipussiin, hävitä pussi turvallisesti äläkä anna lasten leikkiä sillä tukehtumisvaaran vuoksi.

Useimmat tuotteet lämpenevät normaalissa käytössä. Näin ollen pidä huoli siitä, että tuote on sijoitettu turvalliseen paikkaan, jossa ilma kiertää tarpeeksi hyvin. Tuotetta ei tule sijoittaa lämpölähteiden läheisyyteen (esim. auringonpaisteeseen, lähelle lämpöpattereita tms.). Jos muuta ei mainita, tuote on tarkoitettu käytettäväksi vain sisätiloissa ja se on pidettävä suojassa liian kosteilta olosuhteilta ja sääoloilta, kuten vesi- ja lumisateelta sekä vesihöyryltä.

Tuotteet, jotka on suunniteltu myös ulkoikäyttöön, on merkitty vastaavalla IP-koodilla.

Tätä tuotetta ei ole suunniteltu käytettäväksi lääketieteellisissä laitteissa tai teollisissa käyttötarkoituksissa.

Tuotteessa ei ole osia, joita käytetään voi itse huoltaa tai vaihtaa. Älä yritä korjata tuotetta. Älä pura laitetta tai verkkomuuntajaa, sillä seurauksena voi olla sähköisku tai muita ruumiinvammoja aiheuttavia vaurjoja.

Jos laitekotelo, verkkomuuntaja tai johto on vahingoittunut, lopeta niiden käyttö. Ota yhteyttä Elgaton tuotetukeen, jos tuotteesi ei toimi oikein tai on vahingoittunut.

Virransyöttö laitteeseen

Verkkomuuntajan käyttö

Käytä vain mukana tullutta verkkomuuntajaa.

Jos et ole varma, mikä liitin kuuluu mihinkin laitteeseen, tarkista verkkomuuntajan ulostuleva jännite ja erityisesti tasavirtaa käytettäessä virtalähteen ulotulon napaisuus. Tuotteen vaatimat arvot löytyvät virtaliitännän vierestä laitekotelosta.

Jos verkkomuuntajan virtapistoketta tai liitosjohtoa laitteesta virtalähteeseen käytetään laitteen poistamiseksi verkkovirrasta, laite tulee sijoittaa lähelle helposti käytettävissä olevaa pistorasiasia.

Paristokäyttö

Säilytä paristot lasten ulottumattomissa. Poista paristot laitteesta, jos ne ovat tyhjentyneet tai jos et aio käyttää laitetta lähiaikoina. Jos yksi paristo on tyhjentynyt, poista kaikki paristot. Jos huomaat, että paristoista vuotaa nestettä, älä päästä sitä kosketuksiin ihosi tai vaatteitteesi kanssa, koska happipitoinen neste voi olla myrkyllistä. Jos näin kuitenkin tapahtuu, huuhtelee kosketuksiin joutuneet heti perusteellisesti vedellä. Puhdista tuote kostealla paperiyyhkeellä. Varmista että käytät vain oikeankokoisia ja -tyyppisiä paristoja. Älä hävitä paristoja kotitalousjätteen mukana. Kierrätä tai hävitä paristot paikallisten säännösten mukaisesti.

Hoito ja puhdistus

Sulje virta laitteesta, ota se irti virtalähteestä ja irrota kaikki liittimet. Käytä tuotteen puhdistamiseen pehmeää, nukkaamatonta liinaa. Kostuta liina tarvittaessa. Pidä kuitenkin huolta siitä, että laitekoteloon ei pääse nestettä. Älä käytä voimakkaita puhdistusaineita, koska nämä voivat vahingoittaa tuotteen pintaa.

Hävittäminen

Tämä symboli tarkoittaa, että tämä tuotteen hävittäminen muiden kotitalousjätteiden mukana on laitonta. Vie tuote paikalliseen käytettyjen laitteiden kierrätyspisteeseen.

Vaatimustenmukaisuusvakuutus

Corsair Memory BV, Wormerweg 8, 1311 XB, Almere, Netherlands ilmoittaa täten, että tuote noudattaa siihen soveltuvia perusvaatimuksia ja muita asiaankuuluvia velvoitteita, mikä seuraavissa ohjeistoissa on määritelty:

- 2014/35/EU Pienjännitedirektiivi (korvaa 2006/95/EC:n)
- 2014/30/EU Sähkömagneettinen yhteensopivuus
- 2014/53/EU Radiolaitedirektiivi [RED] (korvaa 1999/5/EC R&TTE -direktiivin)
- 2009/125/EC Ekosuunnitteludirektiivi
- 2011/65/EC RoHS II -direktiivi

Vaatimustenmukaisuusvakuutus löytyy kokonaisuudessaan osoitteesta: www.elgato.com/doc. Tuote on hyväksytty käytettäväksi Euroopan yhteisön alueella.





DK Vigtige sikkerhedsinstruktioner

Tak for du købte et Elgato-produkt Denne guide giver vigtige informationer om, hvorledes du håndterer din enhed sikkert og korrekt. Gennemlæs venligst disse sikkerhedsinstruktioner omhyggeligt og gem dem et sikkert sted.

Generelle instruktioner

Produktet kan indeholde små dele som kan udgøre en kvælningssfare for børn. Hold derfor produktet borte fra børn under tre år. Er produktet indpakket i en plastikpose, så sørg for korrekt bortskaffelse af denne pose, og lad ikke børn lege med den, da den udgør en kvælningssrisiko.

De fleste produkter bliver varme ved normal brug. Sørg derfor at holde produktet tilstrækkeligt ventileret, er placeret forsvarligt, og anbring det ikke i nærheden af andre varmekilder (f.eks. direkte sollys, radiatorer eller lign.).

Mød mindre andet fremgår, er dette produkt alene beregnet til indendørs brug, og skal beskyttes mod damp/fugtighed og andre vejr-relaterede påvirkninger som regn, sne og tåge. Produkter der egner sig til udendørs brug er mærket med en korresponderende IP-beskyttelseskode. Dette produkt er ikke beregnet til brug i nogen form for maskine, medicinske enheder eller industriel forarbejdning. Dette produkt indeholder ingen dele som kan udskiftes eller repareres af brugeren. Forsøg ikke at reparere produktet. Adskil ikke enheden eller strømforsyningen, da dette kan medføre strømstød eller andre former for skade. Brug ikke enheden, hvis kassen, strømforsyningen eller kablet er beskadiget. Kontakt Elgato Support, hvis dit produkt ikke virker eller er beskadiget.

Sætte strøm til enheden.

Brug en strømforsyning

Brug kun den medfølgende strømforsyning. Er du i tvivl om hvilket stik der sidder i enheden, kig da på strømforsyningens udgangsstyrke/strøm, og særlig ved jævnstrøm, polariteten ved strømforsyningens udgang. De krævede værdier for produktet findes på kassen ved siden af strømstikket.

Hvis strømforsyningens stik eller ledningen der forbinder enheden til el-kontakten skal fungere som afbryder for enheden til strømforsyningen, så skal produktet anbringes nær en tilgængelig stikkontakt.

Batteri-drevet operation

Hold batterier borte fra børn. Fjern batterier hvis er opbrugte, eller hvis du ikke agter at bruge enheden i længere tid. Er et batteri afladt, så fjern alle batterier. Opdager du der kommer væske ud af et batteri, så sørg for den ikke kommer i kontakt med din hud eller tøj, da denne væske er en syre og kan være giftig. Skulle det ske, så skyl omgående de påvirkede områder kraftigt med rindende vand. Brug en fugtet køkkenrulle til at rengøre produktet.

Sørg for alene at bruge den korrekte størrelse og type af batteri. Smid ikke batterier ud sammen med husholdningsaffald. Genbrug/Bortskaf den i overensstemmelse med de lokale bestemmelser.

Vedligeholdelse og rengøring

Slå enheden fra, fjern strømforsyning og alle forbindelseskabler. Brug en blød, fnugfri klud til at rengøre produktet. Du kan, om nødvendigt, fugte kluden. Sørg for at ingen væske trænger ind i enheden. Brug ikke skrappere rengøringsmidler, da disse kan plette enhedens overflade.

Bortskaffelse

Dette symbol viser, det er ulovligt at bortskaffe dette produkt sammen med andet husholdningsaffald. Bring det venligst til det lokale genbrugscenter.



Overholdelse af regulativer

Corsair Memory BV, Wormerweg 8, 1311 XB, Almere, Netherlands erklærer herved, at dette produkt, hvor det er påkrævet, overholder de grundlæggende krav og andre relevante forpligtigelser, som angivet i de følgende guidelines:

- 2014/35/EU Svagstrømsdirektivet (erstatter 2006/95/EC)
- 2014/30/EU EMC Directive
- 2014/53/EU Radioudstyr direktiv [RED] (erstatter 1999/5/EC R&TE direktiv)
- 2009/125/EC Ecodesign Directive
- 2011/65/EC RoHS 2 Directive

Se en kopi af erklæringen om overholdelse af regulativer på: www.elgato.com/doc. Dette produkt er godkendt til brug i det europæiske fællesskab.



NO Viktige sikkerhetsinstruksjoner

Takk for at du har kjøpt dette Elgato-produktet. Denne veiledningen gir viktig informasjon om trygg og riktig bruk av enheten din. Vennligst ta deg tid til å lese disse sikkerhetsinstruksjonene nøye og ta vare på dem.

Generelle instruksjoner

Produktet kan inneholde små deler som kan utgjøre en kvelningsfare for barn. Av den grunn bør produktet holdes utenfor rekkevidden til barn under tre år. Hvis produktet kommer pakket i en plastpose, kast denne posen på riktig måte og ikke la barn leke med den, da den utgjør en fare for kvelning. De fleste produkter kan bli varme ved normal bruk. Vær sikker på at produktet er tilstrekkelig ventilert samt plassert på et sikkert sted, og ikke plasser det i nærheten av andre varmekilder (for eksempel direkte sollys, radiatorer, eller lignende). Med mindre annet er oppgitt, er dette produktet beregnet kun for innendørs bruk og må beskyttes mot fuktige forhold og andre værrelaterte påvirkninger som regn, snø og tåke. Produkter som også er beregnet for utendørs bruk, vil bli merket med en tilsvarende IP-beskyttelseskode. Dette produktet er ikke beregnet for bruk i alle slags maskiner, medisinsk utstyr, eller industrielle applikasjoner. Produktet inneholder ingen deler som kan skiftes ut eller betjenes av brukeren. Ikke forsøk å reparere produktet. Du må ikke demontere enheten eller strømadapteren, da dette kan føre til elektrisk støt eller andre farer som kan forårsake skade. Hvis dekslet, AC-adapteren eller kableten er ødelagt, slutt å bruke dem. Kontakt Elgato Support hvis produktet ikke fungerer eller er ødelagt.

Slå på enheten

Bruk en AC-adapter

Bruk kun den medfølgende AC-adapteren. Hvis du blir forvirret med hensyn til hvilken kontakt som skal plugges inn i hvilken enhet, ta utgangspunkt i AC-adapterens utgangsspenning, strøm, og -- særlig hvis det gjelder likestrøm -- polariteten til utgangen til AC-adapteren. Verdiene som kreves av produktet finner du ved siden av strømkontakten på dekslet. Hvis AC-adapterens strømkontakt eller strømkabel som kobler enheten til strømmettet, skal tjene som et middel for å koble enheten fra strømforsyningen, må produktet være i nærheten av en lett tilgjengelig stikkontakt.

Batteridrevet drift

Hold batterier utenfor barns rekkevidde. Fjern batterier om de går tom for strøm, eller om du ikke har til hensikt å bruke enheten in en stund. Om et batteri er flatt, fjern alle batterier. Om du legger merke til væske som flyter ut av et av batteriene, påse at det ikke kommer i kontakt med din hud eller beklledning, da denne væsken er syrlig og kan være giftig. Skulle dette skje, omgående bruk rennende vann for å rense de berørte områdene grundig. Bruk et fuktig tørkepapir til å rengjøre produktet. Sørg bare for å bruke riktig størrelse og batteritype. Ikke kast batteriene sammen med husholdningsavfall. Bør resirkuleres/kastes i henhold til lokale bestemmelser.

Vedlikehold og rengjøring

Slå av enheten, koble den fra strømforsyningen, og trekk ut alle kontakter. Bruk en myk, lofri klut til å rengjøre produktet. Hvis det er nødvendig, kan du fukte kluten. Men pass på at ingen væske kommer inn i dekslet. Ikke bruk sterke rengjøringsmidler som kan anløpe overflaten av produktet.

Deponering

Dette symbolet indikerer at det er ulovlig å kaste dette produktet sammen med annet husholdningsavfall. Vennligst bring det til en lokal gjenvinningsstasjon for brukt utstyr.



Samsvarserklæringer

Corsair Memory BV, Wormerweg 8, 1311 XB, Almere, Netherlands erklærer herved at det er aktuelt, oppfyller dette produktet grunnleggende krav og øvrige relevante forpliktelser som angitt i følgende retningslinjer:

2014/35/EU	Lavspenningsdirektivet (erstatner 2006/95/EC)
2014/30/EU	EMC-direktivet
2014/53/EU	Radiostyrtdirektivet [RED] (erstatner 1999/5/EC R&TTE-direktivet)
2009/125/EC	Økodesign-direktivet
2011/65/EC	RoHS2-direktivet

For en kopi av samsvarserklæringen besøk www.elgato.com/doc. Produktet er godkjent for bruk i Det europeiske fellesskap.



SV Viktiga säkerhetsanvisningar

Tack för att du köpt denna produkt från Elgato. Denna guide innehåller viktig information om hur du hanterar enheten säkert och på rätt sätt. Läs noggrant igenom dessa säkerhetsanvisningar och spara dem på en säker plats.

Allmänna anvisningar

Produkten kan innehålla smådelar som kan utgöra en kvävningrisk för barn. Håll produkten utom räckhåll från barn under tre år. Om produkten levereras i en plastpåse ska påsen kasseras på rätt sätt. Tillåt inte barn att leka med den, då den utgör en kvävningrisk. De flesta produkter blir varma vid normal användning. Se därför till att luft kan cirkulera kring produkten, att den ligger stadigt och att den inte är placerad i närheten av andra värmekällor (som direkt solljus, värmeelement eller liknande). Om inget annat sägs är produkten endast avsedd för inomhusbruk, och måste skyddas från våta eller fuktiga miljöer, liksom väderförhållanden som regn, snö eller dimma. Produkter som är utformade för utomhusbruk är märkta med en motsvarande kapslingsklassning. Denna produkt är inte utformad för användning i någon form av maskin, medicinsk enhet eller industriella ändamål. Produkten innehåller inga delar som kan repareras eller bytas ut av användaren. Försök inte att själv reparera produkten. Montera inte isär enheten eller strömadaptern. Detta kan orsaka elstötar eller andra faror som kan orsaka personskada. Om höljiet, strömadaptern eller kabeln är skadad, sluta att använda dem. Kontakta Elgatos assistans om produkten inte fungerar som den ska eller är skadad.

Strömförsörja enheten

Använda strömadaptern

Använd endast den strömadapter som följde med produkten. Om du är osäker på vilken kontakt som ska användas till vilken enhet, kontrollera strömadapterns utvärden för spänning, ström och – särskilt för växelström – polariteten hos likströmsadapters utmatning. De värden som produkten kräver hittas bredvid strömkontakten på produktens hölje.

Om strömadapterns kontakter eller strömkabeln som ansluter enheten till elnätet används som ett sätt att koppla loss enheten från strömkällan, måste produkten placeras nära ett lätt åtkomligt eluttag.

Batteridrift

Förvara batterier utom räckhåll från barn. Ta bort batterierna om de töms på ström eller om du inte avser att använda enheten under en längre tid.

Ta bort samtliga batterier om ett batteri töms. Låt inte någon vätska som rinner ut från ett batteri komma i kontakt med hud eller kläder. Vätskan är frätande och kan vara giftig. Skölj omedelbart bort vätskan med rinnande vatten vid eventuell kontakt. Rengör produkten med en fuktad pappershandduk. Använd endast korrekt storlek och typ av batteri. Kasta inte batterier tillsammans med hushållsavfallet. Återvinn eller kassera dem i enlighet med lokala föreskrifter.

Underhåll och rengöring

Stäng av enheten, koppla loss den från strömkällan och lossa alla anslutningar. Rengör produkten med en mjuk och dammfri duk. Om så behövs kan du fukta duken. Var noga med att ingen vätska kommer innanför höljiet. Använd inte polerande eller starka rengöringsmedel då de kan påverka produktens yta.

Kassering

Denna symbol innebär att det är olagligt att slänga denna produkt tillsammans med hushållsavfallet. Ta den till en lokal återvinningsstation för utgången utrustning.



Överensstämmelseförklaring

Corsair Memory BV, Wormerweg 8, 1311 XB, Almere, Netherlands förklarar härmed att denna produkt om tillämpligt uppfyller grundläggande krav och andra tillämpbara åtaganden enligt följande regelverk:

2014/35/EU	Lägsämningsdirektivet (ersätter 2006/95/EC)
2014/30/EU	Direktiv om elektromagnetisk kompatibilitet
2014/53/EU	Direktiv om radioutrustning (ersätter 1999/5/EC)
2009/125/EC	Direktiv om ekodesign
2011/65/EC	Direktiv om farliga ämnen i elektronisk utrustning

En kopia av överensstämmelseförklaringen kan hämtas från www.elgato.com/doc. Denna produkt är godkänd för användning i den Europeiska Unionen.



BR Instruções importantes de segurança

Obrigado por comprar este produto Elgato. Este manual fornece informação importante sobre como operar o dispositivo de forma segura e correcta. Perca algum tempo a ler estas instruções de segurança cuidadosamente e mantenha-as num lugar seguro.

Instruções gerais

O produto pode conter peças pequenas que podem representar um perigo de asfixia para crianças. Como tal, mantenha o produto longe de crianças com menos de 3 anos. Se o produto vier embalado num saco de plástico, elimine este saco correctamente e não permita que crianças brinquem com ele, visto que representa um risco de asfixia. A maioria dos produtos podem ficar quentes com uma utilização normal. Como tal, certifique-se de que o produto está correctamente ventilado, que está posicionado de forma segura e não o coloque junto a fontes de calor (por exemplo, luz solar directa, radiadores ou semelhantes). Sal disposição em contrário, este produto destina-se apenas a utilização no interior e deve estar protegido contra condições de humidade e outras influências climatéricas como chuva, neve e neblina. Os produtos que também foram desenvolvidos para utilização no exterior serão indicados com um código de protecção IP correspondente.

Este produto não foi desenvolvido para ser usado em qualquer tipo de máquina, dispositivo médico ou aplicação industrial. O produto pode conter peças substituíveis ou reparáveis pelo utilizador. Não tente reparar o produto. Não desmonte o dispositivo, nem o adaptador de CA, visto que pode resultar em electrocussão ou outros perigos que podem provocar lesões. Caso a caixa, o adaptador de CA ou o cabo for danificado, deixe de usá-lo. Contacte o Suporte do Elgato caso o produto funcione mal ou esteja danificado.

Alimentação do dispositivo

Usar um adaptador de CA

Use apenas o adaptador de CA fornecido. Caso fique confuso sobre que cabo se liga a que dispositivo, olhe para a voltagem de saída do adaptador de CA, para a corrente e – especialmente no caso da alimentação de CD – para a polaridade de saída do adaptador de CA. Os valores requeridos pelo produto podem ser encontrados junto ao conector de alimentação na carcaça do produto. Se a ficha ou o cabo de alimentação do adaptador de CA que liga o dispositivo à fonte de alimentação principal se destinar a desligar o dispositivo da fonte de alimentação, o produto deve estar situado junto a uma tomada elétrica facilmente acessível.

Operação das pilhas

Mantenha as pilhas longe das crianças. Remova as pilhas se estas ficarem sem carga ou se não pretender usar o dispositivo durante algum tempo.

Se uma pilha estiver não tiver carga, remova todas as pilhas. Caso repare na presença de líquido em qualquer uma das pilhas, certifique-se de que este não entra em contacto com a sua pele e roupas, visto que este líquido é ácido e pode ser venenoso. Caso isto aconteça, use imediatamente água corrente para limpar cuidadosamente as áreas afectadas. Use papel absorvente húmido para limpar o produto. Certifique-se de que usa o tamanho e o tipo de bateria correctos. Não elimine as pilhas em conjunto com o lixo doméstico. Recicle/elimine-as de acordo com os regulamentos locais.

Manutenção e limpeza

Desligue o dispositivo, desligue-o da fonte de alimentação e desligue todos os cabos. Use um pano suave e sem pêlos para limpar o produto. Caso seja necessário, pode humedecer o pano. No entanto, não permita a entrada de líquidos na caixa. Não use agentes de limpeza abrasivos, visto que podem manchar a superfície do produto.

Eliminação

Este símbolo indica que é ilegal eliminar este produto em conjunto com o lixo doméstico. Leve-o para um centro de reciclagem de equipamento usado.

Declarações de conformité

Corsair Memory BV, Wormerweg 8, 1311 XB, Almere, Netherlands declara, por este meio, que, quando aplicável, este produto cumpre os requisitos básicos e outras obrigações relevantes, conforme estabelecido pelas directrizes seguintes:

2014/35/EU	Directiva Baixa Tensão (substituiu a 2006/95/EC)
2014/30/EU	Directiva EMC
2014/53/EU	Directiva de Equipamento de Rádio [RED] (substituiu a Directiva RTTE 1999/5/EC)
2009/125/EC	Directiva Concepção Ecológica
2011/65/EC	Directiva RSP 2

Para uma cópia da Declaração de Conformidade, visite: www.elgato.com/doc. O produto foi aprovado para utilização na Comunidade Europeia.



TR Önemli Emniyet Talimatları

Bu Elgato ürünü satın aldığınız için teşekkür ederiz. Bu klavyede cihazınızı emniyetli ve doğru bir şekilde nasıl çalıştıracağınıza yönelik önemli bilgiler verilmektedir. Lütfen bu emniyet talimatlarını dikkatlice okuyun ve güvenli bir yerde saklayın.

Genel talimatlar

Ürün çocuklar için bölümla tehlikesi yaratabilecek küçük parçalar içerir. Bu nedenle ünlü üç yaşından küçük çocuklardan uzak tutun. Ürün plastik bir torbada geliyor, bu torbaya doğru bir şekilde atın ve bölümla riski oluşturabileceğinden, çocukların bununla oynamasına izin vermeyin. Ürünlerin çoğu normal kullanımda ısınabilir. Bu bakımdan, ürünün yeterli derecede havalandırıldığından, güvenli bir şekilde yerleştirildiğinden emin olun ve diğer ısı kaynaklarının (ör. doğrudan güneş ışığı, kaloriferler vb.) yanına koymayın. Aksi belirtilmemişse, bu ürün sadece iç mekânlarda kullanıma uygundur ve ıslak/nemli koşullara ve yağmur, kar ve buğulanma gibi havaya bağlı diğer etkilere karşı korunmalıdır. Dış mekânlarda da kullanım için tasarlanmış ürünler ilgili IP koruma koduyla etiketlenmiştir. Bu ürün herhangi bir makina, tıbbî cihaz veya sanayi uygulamasında kullanılmak üzere tasarlanmıştır. Bu ürün kullanıcı tarafından bakımı yapılabilecek veya değiştirilebilecek hiçbir parça içermez. Ürünü tamir etmeye çalışmayın. Elektrik çarpmalarına ya da yaralanmalara yol açabilecek diğer tehnelere neden olabileceğinden, ne bu cihazı ne de AC adaptörünü parçalara ayırmaya çalışmayın. Gövde, AC adaptörü veya kablo hasarlıysa kullanmayı bırakın. Ürününüz bozuk ya da hasarlıysa Elgato Destek ile temas kurun.

Cihazı çalıştırma

AC adaptörü kullanma

Sadece birlikte gelen AC adaptörünü kullanın. Hangi konektörün hangi cihaza bağlanacağından emin olamıyorsanız, tek yapmanız gereken AC adaptörünün çıkış voltajına, akımına ve (özellikle de DC güç durumunda) AC adaptörü çıkışının polaritesine bakın. Ürün için gerekli olan değerler ürünün gövdesindeki güç konektörünün yanında bulunabilir. AC adaptörünün elektrik fişi veya cihazı ana şebekeye bağlayan güç kablosu, cihazı güç kaynağından ayırma aracı olarak kullanılabilecekse, ürün kolayca erişilebilen bir elektrik prizinin yakınına yerleştirilmelidir.

Pille çalıştırma

Pilleri çocuklardan uzak tutun. Piller bitmişse veya cihazı bir süreliğine kullanmayacaksanız pilleri çıkarın. Bir pil biterse, tüm pilleri çıkarın. Pillerden birinden bir sıvı aktığını görürseniz, bu sıvı asitli ve zehirli olabileceğinden,

cildinizle veya kıyafetinizle temas etmemesine dikkat edin. Temas durumunda temas eden bölgeleri akan suyun altında iyice temizleyin. Ürünü temizlemek için nemli bir kâğıt havlu kullanın. Sadece doğru boyutta ve tipte pil kullandığınızdan emin olun. Pilleri evsel atıklarla birlikte çöpe atmayın. Lütfen bunları yerel düzenlemelere göre geri dönüşüme sokun ya da atın.

Bakım ve temizlik

Cihazı kapatın, fişini çekin ve tüm konektörleri çıkarın. Ürünü temizlemek için yumuşak, havı bırakmayan bir bez kullanın. Gerekirse bezi nemlendirilebilirsiniz. Ancak, gövdenin içine hiçbir sıvının girmemesine özen gösterin. Ürünün yüzeyini karartabileceğinden, sert temizlik maddeleri kullanmayın.

Çöpe atma

Bu sembol bu ürünün diğer evsel atıklarla birlikte çöpe atılmasının yasa dışı olduğunu gösterir. Lütfen kullanılmış cihazlar için olan yerel bir geri dönüşüm merkezine götürün.



Uygunluk beyanları

Corsair Memory BV, Wormerweg 8, 1311 XB, Almere, Hollanda işbu belgeyle, geçerli olduğu durumlarda bu ürünün aşağıdaki yönergelerde belirtilen temel gereksinimleri ve diğer ilgili yükümlülükleri yerine getirdiğini beyan eder:

2014/30/EU Yönergesi - Elektromanyetik Uyumluluk (EMC)

2015/863 Yetki Devrine Dayanan Yönerge (EU) ile 2011/65 EU Yönergesi, Elektrikli ve Elektronik Ekipmanlarda (RoHS) Belirli Tehlikeli Maddelerin Kullanımının Kısıtlanması

2014/53/EU Yönergesi - Radyo Ekipmanları (RED)

2014/35/EU Yönergesi - Düşük voltaj (LVD)

2009/125/EC Yönergesi - Çevreci tasarım

Uyumluluk Beyanının bir kopyasını almak için www.elgato.com/doc sitesini ziyaret edin.

Bu ürün Avrupa Birliği'nde kullanım için onaylanmıştır.





GR Σημαντικές οδηγίες ασφάλειας

Σας ευχαριστούμε που αγοράσατε αυτό το προϊόν Elgato. Ο παρών οδηγός παρέχει σημαντικές πληροφορίες για τον τρόπο λειτουργίας της συσκευής σας με ασφάλεια και ασωστό τρόπο. Αφιερώστε λίγο χρόνο για να διαβάσετε αυτές τις οδηγίες ασφαλείας προσεκτικά και διατηρήστε τις σε ασφαλείς μέρη.

Γενικές οδηγίες

Το προϊόν μπορεί να περιέχει μικρά μέρη, τα οποία αποτελούν κίνδυνο πνιγμού για παιδιά. Για τον λόγο αυτό, κρατήστε το προϊόν μακριά από παιδιά κάτω των τριών ετών. Αν το προϊόν προορίζεται συσκευασμένο μέσα σε μια πλαστική σακούλα, απορρίψτε αυτή τη σακούλα σωστά και μην αφήσετε τα παιδιά να παίξουν με αυτή, επειδή αποτελεί κίνδυνο ασφυξίας. Τα περισσότερα προϊόντα θερμαίνονται με την κανονική χρήση. Για τον λόγο αυτό, βεβαιωθείτε ότι το προϊόν αερίζεται επαρκώς, είναι τοποθετημένο με ασφάλεια και δεν βρίσκεται κοντά σε άλλες πηγές θερμότητας (π.χ. άμεση ηλιοβολή, καλοριφέρ ή παρόμοια). Εκτός αν δηλώνεται διαφορετικά, αυτό το προϊόν προορίζεται για χρήση μόνο σε εσωτερικό χώρο και πρέπει να προστατεύεται από υγρασία, υγρές συνθήκες και άλλες επιδράσεις του καιρού, όπως βροχή, χιόνι και ομίχλη. Τα προϊόντα που έχουν σχεδιαστεί και για χρήση σε εξωτερικούς χώρους θα επισημαίνονται με τον αντίστοιχο κωδικό προστασίας IP. Το προϊόν αυτό δεν έχει σχεδιαστεί για χρήση σε οποιοδήποτε είδος μηχανήματος, ιατρικών συσκευών ή βιομηχανικών εφαρμογών. Το προϊόν δεν περιέχει εξαρτήματα που επιδέχονται τέρβης ή αλλαγή από τον χρήστη. Μην επιχειρήσετε να επισκευάσετε το προϊόν. Μην αποσυναρμολογήσετε τη συσκευή ούτε το τροφοδοτικό εναλλασσόμενου ρεύματος, επειδή κάτι τέτοιο μπορεί να έχει ως αποτέλεσμα την ηλεκτροπληξία ή άλλους κινδύνους που μπορεί να προκαλέσουν τραυματισμό. Αν το περίβλημα, το τροφοδοτικό εναλλασσόμενου ρεύματος ή το καλώδιο είναι καταστραμμένα, σταματήστε να τη χρησιμοποιείτε. Επικοινωνήστε με την Υποστήριξη Elgato στην περίπτωση δυσλειτουργίας ή ζημιάς του προϊόντος σας.

Ηλεκτροδότηση της συσκευής

Χρήση τροφοδοτικού εναλλασσόμενου ρεύματος

Να χρησιμοποιείτε μόνο το τροφοδοτικό εναλλασσόμενου ρεύματος που παρέχεται. Αν δεν γνωρίζετε ποια φως να συνδέσετε σε κάθε συσκευή, απλώς ρίξτε μια ματιά στην τάση και ρεύμα εξόδου του τροφοδοτικού εναλλασσόμενου ρεύματος, και ειδικά στην περίπτωση συνεχούς ρεύματος, στην πολικότητα της εξόδου του τροφοδοτικού εναλλασσόμενου ρεύματος. Θα βρείτε τις τιμές που απαιτούνται από το προϊόν δίπλα από τη σύνδεση ισχύος στο περίβλημα του προϊόντος. Αν το φως ή το ηλεκτρικό καλώδιο του τροφοδοτικού εναλλασσόμενου ρεύματος που συνδέει τη συσκευή στην κεντρική ηλεκτρική παροχή προορίζεται να λειτουργεί ως μέσο αποσυνδεδεσης της συσκευής από την ηλεκτρική παροχή, το προϊόν πρέπει να βρίσκεται κοντά σε εύκολα προσβάσιμη ηλεκτρική πρίζα.

Λειτουργία με μπαταρία

Φυλάξτε τις μπαταρίες μακριά από παιδιά. Αφαιρέστε τις μπαταρίες αν εξαντληθούν ή αν δεν σκοπεύετε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή για κάποιο χρονικό διάστημα. Αν μια μπαταρία εξαντληθεί, αφαιρέστε όλες τις μπαταρίες. Αν παρατηρήσετε υγρό να βγαίνει από οποιαδήποτε μπαταρία, φροντίστε αυτό να μην έρθει σε επαφή με το δέρμα ή τα ρούχα σας επειδή αυτό το υγρό είναι όξινο και μπορεί να είναι δηλητηριώδες. Αν συμβεί αυτό, χρησιμοποιήστε άμεσα τρεχούμενο νερό για να ξεπλύνετε σχολαστικά τις προσβεβλημένες περιοχές. Χρησιμοποιήστε μια υγρή χαρτοπετσέτα για να καθαρίσετε το προϊόν. Φροντίστε να χρησιμοποιήσετε μόνο το σωστό μέγεθος και τύπο μπαταρίας. Μην απορρίψετε τις μπαταρίες μαζί με τα οικιακά απόβλητα. Ανακυκλώστε/διαθέστε τις μπαταρίες σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς.

Συντήρηση και καθαρισμός

Απενεργοποιήστε τη συσκευή, αποσυνδέστε την από την ηλεκτρική παροχή και αποσυνδέστε όλες τις συνδέσεις. Χρησιμοποιήστε ένα μαλακό πανί που δεν αφήνει χνούδι για να καθαρίσετε το προϊόν. Αν απαιτείται, μπορείτε να βρέξετε λίγο το πανί. Ωστόσο, προσέχετε να μην εισχωρήσει υγρό μέσα στο περίβλημα. Μην χρησιμοποιείτε σκληρά καθαριστικά μέσα επειδή αυτά μπορεί να καταστρέψουν την επιφάνεια του προϊόντος.

Διάθεση

Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει ότι είναι παράνομο να διαθέσετε αυτό το προϊόν μαζί με άλλα οικιακά απόβλητα. Μεταφέρετέ το σε ένα τοπικό κέντρο ανακύκλωσης για χρησιμοποιούμενο εξοπλισμό.

Δηλώσεις συμμόρφωσης

Με το παρόν, η Corsair Memory BV, Wormerweg 8, 1311 XB, Almere, Netherlands δηλώνει ότι, στις περιπτώσεις που ισχύει, το παρόν προϊόν ικανοποιεί τις βασικές απαιτήσεις και τις άλλες σχετικές υποχρεώσεις όπως ορίζονται στις ακόλουθες κατευθυντήριες οδηγίες:

Οδηγία 2014/30/ΕΕ Ηλεκτρομαγνητική συμμόρφωση (ΗΜΣ)

Οδηγία 2011/65/ΕΕ με την Οδηγία κατ' εξουσιοδότηση (ΕΕ) 2015/863 - Περιορισμός στη χρήση ορισμένων επικίνδυνων ουσιών στα είδη ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού (RoHS)

Οδηγία 2014/53/ΕΕ Ραδιοεξοπλισμός (RED)

Οδηγία 2014/35/ΕΕ Χαμηλή τάση (LVD)

Οδηγία 2009/125/ΕΚ Οικολογικός σχεδιασμός

Για ένα αντίγραφο της Δήλωσης Συμμόρφωσης, επισκεφτείτε τη διεύθυνση: www.elgato.com/doc.

Το προϊόν έχει εγκριθεί για χρήση στην Ευρωπαϊκή Ένωση.





PL Ważne instrukcje dotyczące bezpieczeństwa

Dziękujemy za zakup tego produktu firmy Elgato. Niniejszy przewodnik zawiera ważne informacje na temat bezpiecznego i prawidłowego użytkowania urządzenia. Prosimy o uważne przeczytanie niniejszych instrukcji dotyczących bezpieczeństwa i przechowywanie ich w bezpiecznym miejscu.

Ogólne instrukcje

Produkt może zawierać małe części, które mogą spowodować udławienie się dzieci. W związku z tym produkt należy trzymać z dala od dzieci poniżej trzeciego roku życia. Jeśli produkt jest zapakowany w plastikową torebkę, należy ją prawidłowo zutilizować i nie pozwalać bawić się nią dzieciom, ponieważ stwarza to ryzyko uduszenia. Większość produktów może się nagrzewać przy normalnym użytkowaniu. W związku z tym należy upewnić się, że produkt jest odpowiednio wentylowany i został bezpiecznie umieszczony. Produktu nie należy umieszczać w pobliżu innych źródeł ciepła (takich jak bezpośrednie światło słoneczne lub grzejniki). O ile nie podano inaczej, produkt przeznaczony jest wyłącznie do użytku wewnątrz pomieszczeń oraz musi być chroniony przed wilgocią i innymi czynnikami atmosferycznymi, takimi jak deszcz, śnieg i mgła. Produkty, które są również przeznaczone do użytku na zewnątrz, będą oznaczone odpowiednim kodem ochrony IP. Ten produkt nie jest przeznaczony do stosowania w maszynach jakiegokolwiek rodzaju, urządzeniach medycznych lub zastosowaniach przemysłowych. Produkt nie zawiera części nadających się do serwisowania lub wymiany przez użytkownika. Nie wolno podejmować prób naprawy produktu. Nie wolno demontować urządzenia ani zasilacza sieciowego, ponieważ może to spowodować porażenie prądem elektrycznym lub inne zagrożenia, które mogą doprowadzić do obrażeń ciała. Jeśli obudowa, zasilacz sieciowy lub kabel są uszkodzone, należy zaprzestać ich używania. W przypadku nieprawidłowego działania lub uszkodzenia produktu należy skontaktować się z działem wsparcia firmy Elgato.

Zasilanie urządzenia

Korzystanie z zasilacza sieciowego

Należy używać wyłącznie dołączonego zasilacza sieciowego. W przypadku wątpliwości, które złącze jest podłączone do danego urządzenia, należy po prostu sprawdzić napięcie wyjściowe, natężenie i — szczególnie w przypadku zasilania prądem stałym — polaryzację wyjścia zasilacza sieciowego. Wartości wymagane przez produkt można znaleźć obok złącza zasilania na obudowie produktu. Jeśli wtyczka zasilacza sieciowego lub przewód zasilający łączący urządzenie z gniazdkiem elektrycznym ma służyć jako sposób odłączenia urządzenia od zasilania, produkt musi znajdować się w pobliżu łatwo dostępnego gniazdka elektrycznego.

Zasilanie bateryjne

Baterie należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci. Baterie należy wyjąć z urządzenia, jeśli zostały rozładowane lub gdy urządzenie nie będzie używane przez dłuższy czas. Jeśli bateria jest rozładowana, należy wyjąć wszystkie baterie. W przypadku zauważenia jakiegokolwiek cieczy wydobywającej się z baterii należy upewnić się, że ciecz nie wejdzie w kontakt ze skórą lub ubraniem, ponieważ jest kwasowa i może być trująca. W takim przypadku należy natychmiast użyć bieżącej wody do dokładnego wypłukania odpowiednich miejsc. Do czyszczenia produktu należy używać wilgotnego ręcznika papierowego. Należy używać tylko właściwego rozmiaru i typu baterii. Nie wyrzucać baterii razem z odpadami domowymi. Baterie należy oddać do recyklingu/zutilizować zgodnie z przepisami lokalnymi.

Konserwacja i czyszczenie

Wyłącz urządzenie, odłącz je od zasilania i odłącz wszystkie złącza. Do czyszczenia produktu używaj miękkiej, niestrzępiącej się ściereczki. W razie potrzeby można zwilżyć ściereczkę. Należy jednak uważać, aby do obudowy nie dostała się żadna ciecz. Nie należy stosować ostрых środków czyszczących, ponieważ mogą one zmatowić powierzchnię produktu.

Utilizacja

Ten symbol oznacza, że wyrzucanie tego produktu wraz z innymi odpadami domowymi jest niezgodne z prawem. Należy go oddać do lokalnego centrum recyklingu zużytego sprzętu.

Deklaracje zgodności

Corsair Memory BV, Wormerweg 8, 1311 XB, Almere, Netherlands niniejszym oświadcza, że produkt ten spełnia podstawowe wymagania i inne stosowne zobowiązania określone w poniższych wytycznych:

- 2014/35/UE Dyrektywa niskonapięciowa (zastępuje dyrektywę 2006/95/WE)
- 2014/30/UE Dyrektywa EMC
- 2014/53/UE Dyrektywa dotycząca urządzeń radiowych (zastępuje dyrektywę R&TE 1999/5/WE)
- 2009/125/WE Dyrektywa dotycząca ekoprojektów
- 2011/65/WE Dyrektywa RoHS 2

Aby uzyskać kopię deklaracji zgodności, odwiedź stronę: www.elgato.com/doc.

Produkt został zatwierdzony do użytku w Unii Europejskiej.



RU Техника безопасности

Благодарим за покупку продукции Elgato. Эта инструкция содержит важную информацию по технике безопасности при работе с прибором. Пожалуйста, внимательно прочитайте ее и сохраните на будущее.

Общие предупреждения

Прибор может содержать мелкие детали, которые могут быть проглочены ребенком и стать причиной удушья. Храните прибор вне досягаемости детей младше трех лет. Если прибор был упакован в полиэтилен, снимите упаковку и утилизируйте ее, завязав узлом. Не позволяйте детям играть с упаковкой (существует опасность удушья). При обычном использовании прибор во время работы может нагреваться. Устойчиво разместите его и обеспечьте достаточную циркуляцию воздуха. Не устанавливайте прибор вблизи источников тепла (под прямыми лучами солнца, возле радиаторов отопления и т. п.). Если не указано иное, прибор не защищен от влаги, пара, дождя, снега и тумана, и поэтому предназначается только для эксплуатации в закрытых помещениях. Приборы, предназначенные для использования в том числе вне помещения, снабжены маркировкой соответствующего класса защиты IP. Данный прибор не предназначен для использования в составе каких-либо механизмов, в медицинских учреждениях и в промышленности. Прибор не содержит компонентов, обслуживаемых пользователем или подлежащих замене. Не ремонтируйте прибор самостоятельно. Во избежание удара током и получения травм не вскрывайте прибор и адаптер. При повреждении корпуса, адаптера или кабеля питания прекратите их эксплуатацию. В случае повреждения прибора или при возникновении неполадок в его работе обратитесь в службу поддержки Elgato.

Питание прибора

Адаптер переменного тока

Используйте только адаптер, входящий в комплект поставки прибора. Если вы не знаете, подходит ли адаптер к вашему прибору, проверьте, какое выходное напряжение, выходной ток и —особенно для постоянного тока — полярность клемм на нем указаны. Значения, требуемые для данного прибора, приведены на его корпусе рядом с разъемом питания. Если вы планируете отключать питание прибора путем выдергивания вилки из розетки или отсоединения кабеля, устанавливайте прибор только рядом с легкодоступной розеткой.

Батареи

Храните батареи в местах, недоступных для детей. Извлеките батареи из прибора, если они разрядились или прибор некоторое время не будет использоваться. Не используйте старые и новые

батареи вместе. Если из батареи вытекает жидкость (электролит), во избежание химических ожогов не допускайте ее попадания на кожу и одежду. При контакте с кожей смойте жидкость большим количеством воды. Для очистки прибора используйте влажную бумажную салфетку. Используйте батареи только предписанного размера и типа. Не выбрасывайте батареи вместе с бытовыми отходами. Сдавайте их в специализированные пункты приема или утилизируйте в соответствии с местными предписаниями.

Чистка и обслуживание

Выключите прибор, отключите его от источника питания и отсоедините все кабели. Очистите прибор, протерев его мягкой неворсистой тканью. При необходимости ткань можно слегка смочить водой. Не допускайте попадания влаги внутрь прибора. Не используйте агрессивные чистящие средства — они могут повредить поверхность прибора.

Утилизация

Этот символ означает, что продукт запрещается утилизировать вместе с бытовым мусором. Он подлежит сдаче в специализированные пункты приема электронных отходов.

Декларации о соответствии

Corsair Memory BV, Wormerweg 8, 1311 XB, Almere, Netherlands заявляет, что прибор, к которому относится данное заявление, соответствует основным требованиям, предъявляемым следующими директивами (если применимо):

2014/35/EU	Директива о низковольтном оборудовании (заменяла собой директиву 2006/95/EC)
2014/30/EU	Директива об электромагнитной совместимости
2014/53/EU	Директива о радиооборудовании (заменяла собой Директиву 1999/5/EC о радио- и телекоммуникационном оборудовании)
2009/125/EC	Директива о проектировании по принципам экодизайна
2011/65/EC	Директива (RoHS 2) об ограничении содержания вредных веществ

Полный текст декларации о соответствии доступен по адресу www.elgato.com/doc.

Этот продукт разрешен к использованию на территории Европейского союза.



Ⓐ 安全にご使用いただくために

Elgato製品をご購入いただきありがとうございます。この安全の手引きは、本製品の安全で正しい操作に関する重要な情報を提供します。ご使用前にこの安全に関する手引きをよくお読みの上、手引きは安全な場所に保管してください。

全般的な注意

本製品には、お客様の窒息の原因となる危険性がある、小さなパーツが含まれています。従って、3歳以下のお子供の手の届かないところに設置してください。製品についているプラスチック製の袋は、適切に処分してください。窒息の危険がありますので、お子様には絶対に与えないでください。ほとんどの製品は一般的な使用で温度が上がる可能性があります。製品を換気の良い、安定した場所にしかりと設置し、直射日光の当たる場所や暖房器具など、他の熱源の近くには置かないでください。特に明記しない限り、本製品は室内での使用に限定され、湿気の多い環境や、雨、雪、霧などの天候に影響される環境からは保護される必要があります。室外向けにデザインされた製品には該当するIP保護等級コードがラベルで表示されています。本製品はいかなる種類の機械、医療機器との使用、または産業上の利用を意図して設計されていません。本製品にはユーザーによる修理や交換が可能なおパーツは含まれていません。本製品の修理を試みることがはおやめください。本製品のデバイス部分およびACアダプタを分解しないでください。感電死やその他の傷害を引き起こす危険があります。本製品の使用、ACアダプタまたはケーブルが破損している場合は、使用を停止してください。製品が故障、または破損した場合は、Elgatoサポートまでご連絡ください。

デバイスの電源について

ACアダプタを使用する必ず付属のACアダプタをご使用ください。どのコネクタプラグとどのデバイスに接続するかわからなくなった場合は、ACアダプタの出力電圧、電流、および、ACアダプタの出力の極性（特に直流電源の場合）を確認してください。製品に要求される値は、製品の外装の電源コネクタの横に表示されています。ACアダプタの電源プラグ、またはデバイスを主電源に接続している電源ケーブルを電源コンセントからデバイスを接続解除する手段にしている場合は、本製品を簡単にアクセスできるコンセントの近くに設置する必要があります。

電池を電源として使用する場合

電池はお子供の手の届かない場所に置いてください。電池が切れた場合、または、長期間デバイスを使用しない場合は、電池を取り出してください。電池の1つが消耗したら、すべての電池を交換してください。電池の液漏れに気付いたら、皮膚や

衣服に触れないように十分に気をつけてください。この液体は酸性で人体に有害です。万が一、液体が皮膚や衣服に付着した場合は、付着した部分をすぐに流水で完全に洗い流してください。製品についた液体は湿った紙タオルで拭き取ってください。電池は必ず正しいサイズと種類のものを使用してください。電池は一般家庭ごとと一緒に捨ててください。お住まいの地域の条例に従ってリサイクルまたは廃棄処分してください。

お手入れ方法

デバイスのスイッチを切り、電源プラグから抜き、すべてのコネクタを取り外してください。糸くずの出ない柔らかい布を使用して製品を拭いてください。必要であれば、その布を軽く湿らせてご使用ください。その際、開口部に湿気や水分が入り込まないように十分に注意してください。刺激の強い洗剤は、製品の表面を変色させる可能性がありますので、使用しないでください。

処分するには

このシンボルは、この製品を他の家庭ごとと一緒に廃棄することは不法であることを示しています。お住まいの地域のリサイクルセンター等に不用品として持ち込んでください。

適合宣言書

Corsair Memory BV (住所: Wormerweg 8, 1311 XB, Almere, オランダ)は、該当する場合、本製品が下記のガイドラインに規定されている基本事項および関連条項に準拠していることを本書により宣言します:

- | | |
|--|---------------------------|
| 指令 2014/30/EU | 電磁両立性 (EMC) |
| 委員会委任指令 (EU) 2015/863を伴う 指令 2011/65/EU | 電子電気機器の特定の有害物質使用制限 (RoHS) |
| 指令 2014/53/EU | 無線機器 (RED) |
| 指令 2014/35/EU | 定電圧 (LVD) |
| 指令 2009/125/EC | エコデザイン |
- 適合宣言書のコピーが必要な場合は、以下のリンクをご利用ください: www.elgato.com/doc。
本製品は欧州連合での使用を承認されています。





NO 安全にご使用いただくために

Elgato 제품을 구매해 주셔서 감사합니다. 이 가이드는 제품을 안전하고 올바르게 작동하는 데 필요한 중요한 정보를 제공합니다. 시간을 내어 안전 수칙을 숙지해주시기 바랍니다.

일반적인 취급

이 제품은 아동이 섭취했을 때 질식을 유발할 수 있는 작은 부속품을 포함하고 있습니다. 따라서 제품을 3세 이하의 아동으로부터 떨어진 곳에 반드시 보관하십시오. 제품 포장에 사용된 비닐봉지는 아동의 질식을 유발할 수 있으므로 장소에 폐기하십시오. 대부분의 제품은 정상적인 사용 환경에서 발열이 발생합니다. 따라서 제품 주변을 적절히 환기시켜 주시고, 다른 열원으로부터 떨어진 곳에 두고 사용하십시오 (예: 직사광선, 라디에이터 등). 별도로 명시되어 있지 않은 경우, 제품은 실내용으로 제작되었으므로 젖은/습한 환경이 나 는, 비, 안개 등 날씨 관련 영향으로부터 보호해야 합니다. 실외용으로 설계된 제품의 경우 해당하는 IP 보호 코드가 표시됩니다. 이 제품은 모든 종류의 기계, 의료 기기 또는 산업용으로 사용하도록 설계되지 않았습니다. 이 제품은 자가 수리 또는 교체 가능 부품을 포함하지 않습니다. 제품을 수리하려고 시도하지 마십시오. 제품 또는 AC 어댑터를 분해하지 마십시오. 감전이나 다른 부상을 유발할 수 있습니다. 케이스, AC 어댑터 또는 케이블이 손상된 경우 사용을 중단하십시오. 제품이 올바르게 작동하지 않거나 손상되었다면 Elago 고객 지원에 연락하십시오.

기기 전원 공급

AC 어댑터 사용하기

반드시 제품과 함께 제공되는 AC 어댑터를 사용하십시오. 어떤 커넥터를 어떤 장치에 연결해야 하는지 혼란스럽다면, AC 어댑터의 출력 전압과 전류, 특히 DC 전원의 경우 AC 어댑터의 출력 극성을 확인하십시오. 제품이 요구되는 수치는 제품 케이스 상의 전원 커넥터 옆에서 찾을 수 있습니다. 기기와 전원 공급 장치를 연결하는 AC 어댑터의 전원 플러그 또는 전원 코드를 전원 차단 수단으로 사용하면, 제품을 쉽게 접근할 수 있는 전원 콘센트 근처에 배치하십시오.

배터리 동력 운용

어린이 손에 닿지 않는 곳에 배터리를 보관하십시오. 배터리를 모두 소모했거나 제품을 장시간 사용하지 않을 때는 배터리를 제거해야 합니다. 배터리가 완전히 방전된 경우에도 모든 배터리를 제거하십시오. 배터리에서 액체가 나오면 피부나 옷에 닿지 않도록 하십시오. 이 액체는 산성이며 독성이 있을 수 있습니다. 이런 일이 발생하면 경우에는 즉시 깨끗한 물로 액체가 묻은 부분을 씻어 내십시오. 물

로 축축히 적신 종이 타월로 제품을 닦으십시오. 항상 올바른 규격의 배터리를 사용해야 합니다. 배터리는 일반 가정 쓰레기와 분리하여 배출하십시오. 제품은 주거 지역의 규정에 맞게 재활용/배출하시기 바랍니다.

유지보수 및 청소

기기를 끄고, 전원을 차단한 다음, 모든 커넥터를 분리하십시오. 부드럽고, 보푸라기가 없는 천을 사용해 제품을 청소하십시오. 필요한 경우 천을 물로 적실 수 있습니다. 그러나 케이스 내부로 액체가 스며들지 않도록 주의하십시오. 너무 강한 세제는 제품 표면을 손상시킬 수 있으므로 사용하지 마십시오.

폐기

이 기호는 해당 제품과 일반 가정 쓰레기를 함께 배출하는 행위가 불법이라는 것을 의미합니다. 중고 장비는 지역 재활용 센터로 가져가시기 바랍니다.



적합성 평가

Wormerweg 8, 1311 XB, Almere, 네덜란드 소재의 Corsair Memory BV는 본 제품이 다음 지침에 명시된 기본 요구 사항 및 기타 관련 의무를 충족함을 선언합니다:



지침 2014/30/EU	전자파 적합성 (EMC)
지침 2011/65/EU	with delegated 지침 (EU) 2015/863 전기 및 전자 기기에 대한 특정 유해물질 사용 한 (RoHS)
지침 2014/53/EU	통신 기기 (RED)
지침 2014/35/EU	저전압 (LVD)
지침 2009/125/EC	친환경설계

적합성 선언 사본: www.elgato.com/doc. 이 제품은 유럽 연합에서 사용할 수 있도록 승인되었습니다.



GN 重要安全说明

感谢您购买 Elgato 产品。本指南提供了关于如何安全、正确地操作设备的重要信息。请认真阅读安全说明，并将其存放在安全的位置。

概述

本产品包含小部件，这些部件存在造成儿童窒息的风险。因此，请使产品远离 3 周岁以下的儿童。如果产品包装在塑料袋中，请正确处置塑料袋，不要让儿童将其当做玩具玩耍，以免发生窒息。大部分产品在正常使用中会产生热量。因此，一定要保证产品充分通风，稳固定位，不要放在靠近其他热源的位置（例如阳光直射、散热器或类似情况）。除非另有说明，本产品仅限室内使用，必须防潮防湿，避免雨、雪和雾等天气相关因素的影响。适合室外使用的产品会标有相应的 IP 防护等级。本产品并非为在任何类型的机器、医疗设备或工业应用中使用而设计。本产品中不包含任何用户可以自行维修或更换的部件。不要尝试维修本产品。请勿拆卸设备或交流适配器，否则可能引发触电或其他可能造成人身伤害的风险。如果外壳、交流适配器或线缆损坏，请停止使用。如果产品发生故障或损坏，请联系 Elgato 客户服务人员。

设备供电

使用交流适配器

仅限使用随附的交流适配器。如果您不清楚哪个连接器应连接哪个设备，只需要查看交流适配器的输出电压、电流，如果是直流电源，则只需要检查交流适配器输出的极性。产品要求的值可以在产品外壳上的电源连接器旁边找到。如果交流适配器的电源插头或连接设备和市电电源的电源线作为断开设备与电源的方式，则产品必须靠近方便操作的电源插座。

电池供电操作

不要让儿童接触电池，如果电池电力用尽或暂时不使用设备，请取出电池。如果电池报废，请取出所有电池。如果发现有电池漏液，一定避免液体接触皮肤或衣物，因为这种液体为酸性，并且有毒。如果发生这种情况，请立即用流水彻底冲洗受影响的区域。使用吸水纸巾清洁产品。仅限使用正确尺寸和类型的电池。请勿将电池与其他家庭废物一同处置。请按照当地法规回收/处置电池。

维护和清洁

关闭设备，断开电源，并拔出所有连接器。使用柔软的无绒布清洁产品。如有需要，可以将布弄湿。但是，避免液体进入外壳。不要使用强力清洁剂，以免导致产品表面变色。

处置

此符号表示将本产品与其他家庭废物一起处理会违反法律。请将使用过的设备送到当地回收中心。



合格声明

Corsair Memory BV, Wormerweg 8, 1311 XB, Almere, 荷兰 在此声明本产品符合下述指令中的基本要求和相关规定：



指令 2014/30/EU 电磁兼容性 (EMC)

指令 2011/65/EU 及修订指令 (EU) 2015/863 电子电气设备有害物质限制指令 (RoHS)

指令 2014/53/EU 无线电设备 (RED)

指令 2014/35/EU 低电压 (LVD)

指令 2009/125/EC 生态设计

如需合格声明副本，请访问：www.elgato.com/doc。
本产品已获得欧盟地区使用许可。

⚠ 重要安全須知

非常感謝您購買Elgato產品。這份說明書內含如何安全與正確操作裝置的重要資訊。敬請撥冗詳閱這些安全須知並且將其妥善收藏於安全處以便隨時查閱。

一般說明

本產品可能含有可能導致孩童噁住窒息的小零件。因此，請謹慎將本產品置於三歲以下孩童無法觸及之處。若產品有塑膠包裝袋，請謹慎將塑膠袋收妥，勿讓孩童玩塑膠袋，以免發生窒息意外。大多數的產品在正常使用後溫度會升高。因此，請確認產品通風狀態良好且安全擺放，且勿將其靠近熱源放置（例如：陽光直射處、散熱器或類似物品附近）。除非另有說明，否則本產品僅供室內使用，且必須遠離潮濕或濕氣過重的環境，並避免如下雨、下雪、起霧等天候狀態的影響。可以於室外使用的產品另有標籤標示其相應的IP防護等級代碼。本產品的設計不適用於任何機器、醫療裝置或工業應用。本產品不含任何可由用戶自行維修或更換的零件。切勿嘗試自行修理本產品。切勿將裝置與AC電源適配器拆開，因為這可能引發電擊或其他危險而導致受傷。若外殼、AC電源適配器或線纜故障，立刻停止使用。若您的產品運作不良或者損壞，請聯繫Elgato支援部門。

裝置供電

使用AC電源適配器

僅能使用產品隨附的AC電源適配器。若您有不同的產品，因而無法辨別哪個連接器屬於哪個裝置，只需查看AC電源適配器的輸出電壓、電流，以及（尤其針對直流電源）AC電源適配器的輸出極性。產品所需數值標示於產品外殼上的電源連接器旁。如果透過AC電源適配器的電源插頭或將裝置連接至主電源的電源線來將裝置與電源斷開，則必須將本產品放置在接近電源插座的位置。

電池供電的操作

將電池置於孩童無法觸及之處。電池電量耗盡後，或者長時間不使用時，將電池拆下。如果其中一顆電池電量耗盡，請取出所有電池。如果您發現任一顆電池中有液體流出，請小心不要讓該液體接觸皮膚或衣物，該酸性液體可能有毒。如不慎發生這種情形，請立即用自來水徹底沖洗接觸到的皮膚、衣物與區

域。使用稍微沾濕的紙巾清潔本產品。請確認僅使用正確尺寸與類型的電池。勿將電池隨家庭垃圾丟棄。請依據本地法規回收或處理。

維護與清潔

將裝置關閉，斷開電源並拔下所有連接器。請使用不會起毛的軟布清潔產品。必要時，可以稍微將軟布打濕。然而，必須小心，不要讓任何液體從外殼流入內部。勿使用刺激性清潔劑，否則可能傷害產品表面。

廢棄處置

這個標誌表示依法不得將本產品隨家庭垃圾丟棄。請就近送至舊設備回收中心。



合格聲明

Corsair Memory BV, Wormerweg 8, 1311 XB, Almere, 荷蘭 特此聲明，在適用情形下，本產品符合以下指令的基本要求與其他相關義務：



2014/30/EU 指令 - 電磁兼容性 (EMC)

2011/65/EU指令及補充指令 (EU) 2015/763
在電氣和電子設備中使用某些有害物質限制 (RoHS)

2014/53/EU指令 無線電設備 (RED)

2014/35/EU指令 低電壓 (LVD)

2009/125/EC指令 生態設計

合格聲明書副本請見：www.elgato.com/doc。
本產品已獲准於歐盟使用。



التشغيل بواسطة البطاريات

حافظ على البطاريات بعيداً عن متناول الأطفال. أخرج البطاريات من الجهاز في حالة نفاد شحنها، أو إذا كنت لا تنوي استخدام الجهاز لفترة طويلة، في حالة نفاد شحن البطارية، أخرج جميع البطاريات. إذا لاحظت وجود أي سائل يخرج من أي من البطاريات، فاحرص على عدم ملامسته لجلدك أو ملابسك لأن هذا السائل حمضي ويمكن أن يكون ساماً في حالة حدوث ذلك. استخدم الماء الجاري على الفور لشطف المناطق المصابة بشكل تام. استخدم المناشف الورقية الرطبة لتنظيف المنتج. تأكد من استخدام الحجم والنوع الصحيح من البطاريات. لا تتخلص من البطاريات مع القمامة المنزلية، بل يرجى إعادة تدويرها أو التخلص منها وفقاً للوائح المحلية.

الصيانة والتنظيف

أوقف تشغيل الجهاز، وافصله عن مصدر التيار، وافصل جميع الموصلات. استخدم قطعة قماش ناعمة خالية من الوبر لتنظيف المنتج. كما يمكنك ترطيب القماش عند الضرورة، ولكن احرص على عدم تسرب أي سائل عبر الغلاف الخارجي. لا تستخدم مواد التنظيف الكاشطة، تجنباً لتشوه سطح المنتج.

التخلص من المنتج

يشير هذا الرمز إلى أنه من غير القانوني التخلص من هذا المنتج مع القمامة المنزلية الأخرى. يرجى إرسال المنتج إلى المركز المحلي لإعادة تدوير الأجهزة المستعملة.



إعلان التوافق

تعلن Corsair Memory BV, Wormerveg 8, 1311 XB, Almere, Netherlands بموجبه أن هذا المنتج يستوفي المتطلبات الأساسية والالتزامات الأخرى ذات الصلة على النحو المتوصو عليه في الإرشادات التالية:



توجيه الجهد المنخفض EU/2014/35 (يحل محل 95/2006/EC)
توجيه التوافق المغناطيسي EU/2014/30
توجيه الأجهزة اللاسلكية 53/2014/EU
(يحل محل التوجيه 1999/5/EC R&TTE)
توجيه التصميم البيئي 125/2009/EC
التوجيه 65/2011/2 EC RoHS

للحصول على نسخة من إعلان التوافق، يرجى زيارة: www.elgato.com/doc
مصرح لهذا المنتج باستخدام داخل الاتحاد الأوروبي

تعليمات مهمة خاصة بالسلامة

شكراً لك لشراء هذا المنتج من Elgato. يوفر هذا الدليل معلومات مهمة حول كيفية تشغيل جهازك بأمان وبشكل صحيح. يرجى أخذ الوقت الكافي لقراءة تعليمات السلامة هذه بعناية، كما يرجى الاحتفاظ بها في مكان آمن.

تعليمات عامة

قد يحتوي المنتج على أجزاء صغيرة ربما تعرض الأطفال لخطر الاختناق. ولذا ينبغي الحفاظ على المنتج بعيداً عن متناول الأطفال دون سن الثالثة. إذا كان المنتج معبأ في كيس بلاستيكي، فتخلص من هذا الكيس بشكل صحيح، ولا تسمح للأطفال باللعب به كي لا يتعرضوا لخطر الاختناق. معظم الأجهزة تتعرض للسخونة مع الاستخدام العادي، ولذلك تأكد من تهوية المنتج جيداً، ووضعه في مكان آمن، ولا تضعه بالقرب من مصادر أخرى للحرارة (مثل أشعة الشمس المباشرة، أو أجهزة التدفئة، أو ما شابه). ما لم يذكر خلاف ذلك، هذا المنتج للاستخدام الداخلي فقط ويجب حمايته من البلى، والرطوبة، والظواهر الجوية الأخرى مثل المطر والثلج والضباب. المنتجات المصممة للاستخدام الخارجي ستحمل ملصقاً يوضح ذلك ويبين فئة الحماية الخاصة بها. هذا المنتج غير مصمم للاستخدام داخل أي نوع من الآلات أو الأجهزة الطبية، أو في التطبيقات الصناعية. لا يحتوي المنتج على أجزاء يمكن صيانتها أو تبديلها بواسطة المستخدم. لا تحاول إصلاح المنتج. لا تحاول فك الجهاز ولا محول التيار، لأن ذلك قد يؤدي إلى حدوث صاعقة كهربائية أو مخاطر أخرى ربما تسبب الإصابة. لا تستخدم الغلاف الخارجي أو محول التيار المتردد أو الكابل في حالة تعرضهم لأية أضرار. اتصل بدعم Elgato في حالة وجود عطل أو تلف بالمنتج.

توصيل الجهاز بالتيار

باستخدام محول التيار المتردد

لا تستخدم سوى محول التيار المتردد المرفق بالجهاز. إذا لم تكن متأكدًا من الموصِل الذي يجب توصيله بالجهاز، ما عليك سوى إلقاء نظرة على محول التيار المتردد لفحص خرج الجهد الكهربي والتيار وكذلك قطبية خرج محول التيار المتردد - وخاصة في حالة التشغيل بالتيار المستمر. يمكن العثور على القيم المطلوبة للمنتج بجوار موصل التيار الموجود على غلاف المنتج. إذا كان قابس محول التيار المتردد أو سلك التيار الذي يربط الجهاز بمصدر التيار الكهربائي يعمل كوسيلة لفصل الجهاز عن مصدر التيار، يجب أن يكون المنتج بالقرب من مقبس تيار يمكن الوصول إليه بسهولة.

AR





FR
**Cet appareil
et ses accessoires
se recyclent**



A DÉPOSER
EN MAGASIN

ou



A DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE

Points de collecte sur www.quefairemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil





52XAC9916



elgato.com

Elgato, a division of:
Corsair Memory Inc., 115 North McCarthy Blvd, Milpitas, CA 95035, USA
Corsair Components Limited, 1020 Eskdale Road, Winnersh Triangle,
Wokingham, RG41 5TS, UK
Corsair Memory BV, Wormerweg 8, 1311 XB, Almere, Netherlands

